

ОТЗЫВ НА АВТОРЕФЕРАТ

диссертации Васи́лия Анато́льевича Муси́енко “Семанты́чная дэ́ривацы́я ў сфэры мэнталных наміна́цый: на матэрыя́ле беларускай і англійскай моў”, представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20– сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание

Кандидатская диссертация В.А. Мусиенко посвящена ментальным лексическим единицам белорусского и английского языков. В качестве предмета исследования избраны вторичные ментальные лексико-семантические варианты, образованные в результате семантической деривации от нементальных имён существительных, прилагательных и глаголов. Работа имеет строго продуманную структуру, включающую общую характеристику исследования, первую теоретическую главу, вторую главу с представленными материалами по вторичным ментальным субстантивам и адъективам и третью главу с глагольными номинациями. Автор справедливо уделяет внимание функциональному подходу и в разделе «Синтагматические связи глагольных единиц с существительным *думка*» рассматривает синтаксические сочетания различных глаголов с существительным *мысль*, в которых ментальные процессы материализуются в более конкретных действиях, событиях, пространственных, временных и физических представлениях.

Диссертация В.А. Мусиенко, как это видно из автореферата, характеризуется научной новизной. Во-первых, впервые сравниваются ментальные номинации двух неродственных языков, что позволило выявить как специфические, так и типологические их черты. Во-вторых, новой является разработанная методика классификации вторичных номинаций, основывающаяся на характере соотношения исходной и реципиентной сфер. В-третьих впервые выявлены типологические и видовые модели семантической деривации, установлены типы межъязыковых соотношений с отношениями смыслового совпадения, частичной или полной эквивалентности и неэквивалентности. В-четвертых, впервые на основе значительного репрезентативного фактического материала создан первый в белорусской и английской лексикографической практике белорусско-английский толковый словарь вторичных ментальных номинаций.

Автореферат кандидатской диссертации В.А. Мусиенко демонстрирует глубину проведённого исследования, в котором рассматриваются наиболее представительные лексико-грамматические разряды слов: субстантивы, адъективы и глаголы. Автор справедливо утверждает, что специфика семантических моделей во многом определяется разной частеречной принадлежностью ментальных номинаций. Субстантивные модели характеризуются четким денотативным соотношением первичных и вторичных ЛСВ и наличием коннотативного компонента с предпочтением пейоративных маркеров. Образование вторичных значений по адъективным моделям предполагает не только соотношение первичных и вторичных ЛСВ, но и явную опосредованность, учёт сочетаемости прилагательных с определенными существительными в пределах конкретных контекстуальных фрагментов. Вербальные модели ориентированы на отождествление невидимых процессов мышления, понимания, воображения, памяти и рассуждения, которые не поддаются наблюдению, с физическими действиями, состояниями и процессами, их интенсивностью и экстенсивностью,

развитием во времени и пространстве. В результате более конкретные содержательные, качественные и деятельностные понятия эмпирического уровня реальности воплощаются в абстрактных образах и представлениях широкого мыслительного континуума, что свидетельствует об ассоциативном характере человеческого мышления, тесной связи рационально-мыслительного и конкретно-эмоциональной сфер познания.

Достоверность результатов диссертации В.А. Мусиенко определяется значительным объемом и репрезентативностью фактического материала, точностью и теоретической обоснованностью тех задач, решение которых позволяет достичь поставленной цели, разработанной и использованной автором методологией. Результаты исследования могут быть использованы в образовательных целях, при разработке курса лекций по общему и сравнительно-типологическому языкознанию, методических и лингвистических пособий по белорусскому и английскому языкам, при подготовке ряда спецкурсов по когнитивной лингвистике и функциональной грамматике. Материалы диссертации могут с успехом использоваться в лексикографической практике.

Диссертация является первым сопоставимым исследованием вторичных ментальных номинаций в белорусском языкознании, которое иллюстрирует национально-культурную специфику белорусского и английского языков, а активизация современных процессов глобализации и межкузыковой коммуникации повышает актуальность данного исследования. Исследование позволит выявить специфику межкузыкового соотношения, типологические и специфические особенности средств реализации ментальности в разных языках. Считаю, что диссертация и автореферат диссертации "Семантичная лэрывацкая ў сферы ментальных намінацый: на матэрыяле беларускай і англійскай моў" отвечает всем требованиям, предъявляемым к таким научным работам, а автор диссертационного исследования В.А. Мусиенко заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Доктор филологических наук (10.02.19 - теория языка), профессор, профессор кафедры русского языка и методики преподавания филологических дисциплин Института гуманитарных наук ГАОУ ВО г. Москвы «Московский городской педагогический университет»

Евгений Флорентович Киров

129226 Москва, 10.04.2022

2-ой Сельскохозяйственный проезд, 4

+7 (499) 181-24-62

Кафедра русского языка и методики преподавания
филологических дисциплин,

Каб. 3410, рабочий телефон +7 (499) 181-68-24

Мобильный телефон +7 (916) 502-86-10

Адрес электронной почты KirovEF@mgpu.ru; evg-kirov@yandex.ru

www.mgpu.ru

